

Zeitschrift: Bauen + Wohnen = Construction + habitation = Building + home : internationale Zeitschrift

Herausgeber: Bauen + Wohnen

Band: 28 (1974)

Heft: 12: Bauplanung gegenwärtig und zukünftig = Planification des constructions aujourd'hui et demain = Construction planning now and in the future

Rubrik: Impressum

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 08.02.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Internationale Zeitschrift
Heft 12
Dezember 1974, 28. Jahrgang
Erscheinungsort Zürich

Administration

und Inseratenverwaltung:
Verlag Bauen+Wohnen,
Vogelsangstraße 48, 8006 Zürich
Postscheckkonto 80-40147
Bank Leu AG,
Postfach 8022 Zürich
Schweizerische Kreditanstalt,
Stadtfiliale Außersihl, Postfach 8021
Zürich

Sekretariat:

Anne-Marie Böse

Bezugsbedingungen:

Abonnementspreis
Fr. 68.– + Porto Fr. 10.– (Schweiz)
Fr. 68.– + Porto Fr. 15.– (Ausland)
monatliche Erscheinungsweise
Einzelnummer Fr. 9.–
Ausland Fr. 11.–

Abbestellungen können nur berücksichtig werden, wenn sie mindestens 6 Wochen vor Abonnement-schluß eintreffen, andernfalls gilt das Abonnement als erneuert.

Nachdruck aus Bauen+Wohnen, auch mit Quellenangabe, ist nur mit Bewilligung des Verlages gestattet.

Lithos:

Nievergelt Repro AG
Zentralstraße 12, 8003 Zürich

Titelblatt:

Olivetti, Florenz

Verlag

Bauen+Wohnen
Vogelsangstraße 48
8006 Zürich
Telefon 01 28 95 66

Verlagsleitung und für die Herausgabe verantwortlich

Gilbert und Adolf Pfau

Redaktion

Prof. Franz Füeg
Prof. Dr.-Ing. Jürgen Joedicke

Redaktionsmitarbeiter

Prof. Ernst Zietzschmann
(Wettbewerbe)
Sabine Schäfer (Forum)

Grafische Gestaltung

Aldo Clerici

Patronatskomitee:

Kurt Ackermann, München
Prof. J. B. Bakema, Rotterdam
Prof. Ir. J. H. van den Broek, Rotterdam
Craig Ellwood, Los Angeles
Prof. Dr.-Ing. F. W. Kraemer, Braunschweig
Hans Maurer, München
Bernhard Pfau, Düsseldorf
Prof. Jacques Schader, Zürich
lonel Schein, Paris
Prof. Paul Schneider-Esleben, Düsseldorf
Harry Seidler, Sydney
Kaija und Heikki Sirén, Helsinki
Alison und Peter Smithson, London
Prof. Kenzo Tange, Tokio
Jørn Utzon, Hellebaek
Tibère Vadi, Basel

Auslandskorrespondenten:

Dr.-Ing. Panayotis Alexiou,
Laertou Str. 24–26, Athen 5 II
Dipl.-Ing. Orhan Göçer, Istanbul,
Teknik Universitesi
Eduardo Guimarães,
R. Aires Saldanha 136, Apto. 630,
Rio de Janeiro
Prof. Shoichi Kawai, Yokohama,
National University
Jörg Kerchlingo
Astridsvej 7,7 nr. 2
8220 Brabrand, Dänemark
Arnulf Lüchinger
Wilgstraat 49
Den Haag 2024 NL
Dipl.-Ing. Francisco Maigler,
Calle Martin Mendalde 846,
Mexico 12 D. F.
Prof. Erdmann Schmocker, Dept. of
Architecture & City Planning,
Illinois Institute of Technology,
Chicago, Illinois
Dr. W. Schweisheimer, Highland
Hall, Rye, New York
Dipl.-Ing. Manfred Speidel, c/o
Akaike, 3–17–1 Izumi-cho
Suginami-ku, Tokyo 168

Bauplanung gegenwärtig und zukünftig

489

Franz Füeg
Am Rande – Architektur in der Zukunft

491

André Wogenscky mit Maurice Hindié
Ein Anti-Pentagon im Libanon

495

Peter C. von Seidlein
Was hat Konstruieren mit Entwerfen zu tun?

498

Alberto Galardi
Olivetti in Florenz

502

Skidmore, Owings und Merrill
Umhüllte Druckerei

505

Helmut Spieker
Zum Thema Bauplanung

512

Fritz Haller und Roberto Medici
Büromöbel – USM in Paris

514

Arne Jacobsen
Büromöbel

517

Rolf Leuzinger, Pfäffikon
Aktualität – Verwaltungs- und Laborgebäude in Horgen

521

Konstruktionsblätter – Wasserbassin, Leichttragkonstruktion, Decken und Installationen

525

Wettbewerb – Neue Siedlung zwischen offener Einfamilienhaus-Bebauung und kompakter mittelalterlicher Altstadt